

Disponible

PARA AVISOS

# EL COMBATE

Disponible

PARA AVISOS

ÓRGANO DEFENSOR DE LOS INTERESES DEPARTAMENTALES

ÉPOCAS 1.ª Y 2.ª: AÑO IV — 3.ª ÉPOCA: AÑO I

DIRECTOR-REDACTOR: Ramón P. Miranda

NÚM. 33

**PERIÓDICO SEMANAL**  
**Aparece los MIÉRCOLES**  
**por la tarde**

DIRECCIÓN Y REDACCIÓN: Avenida  
Florida, entre Sarandí y Rocha.  
MALDONADO  
—TELÉFONO NÚMERO 9—

## SUSCRIPCIÓN

Mensual . . . . . \$ 0.30  
Semestral pago adelantado . . . . . 2.20  
Año . . . . . 4.00  
Número del día . . . . . 0.10  
Ídem atrasado . . . . . 0.10

## ADVERTENCIAS

- 1.ª La correspondencia, giras, etc. diríjanse a la Dirección.
- 2.ª Toda publicación relacionada con el interés público, se insertará gratuitamente.
- 3.ª Por las Solicitudes y Remisiones se cobrarán diez centavos por línea; pago adelantado.
- 4.ª Los originales no se devuelven.
- 5.ª Las denuncias deberán venir perfectamente garantidas.
- 6.ª Los suscriptores radicados en las zonas donde no tenemos Agentes, indicarán una persona en Maldonado ó en San Carlos para el cobro de las mensualidades.—En su defecto abonarán por adelantado.
- 7.ª No se inserta absolutamente ningún aviso gratis.
- 8.ª No se admiten polémicas personales, propias ni extrañas.

## Representantes del Departamento de Maldonado en el Parlamento Nacional

Senador: Doctor José Espalter.  
Diputados: Julio María Rosa;  
Dr. Carlos P. Colistro.  
Escribano Ambrosio S. Miranda.

## Comisión D. Deptal. Colorada

PRESIDENTE HONORARIO: D. JOSÉ BATLLE Y ORDÓÑEZ.  
PRESIDENTE: Coronel Melchor R. Maurente.  
PRIMER VICE: D. Jaime H. Pon.  
SEGDO. IDEM: Manuel Z. Delgado.  
TESORERO: Rafael Urbán.  
SECRETARIOS: D. Ramón P. Miranda; D. Manuel P. Delgado; D. Eugenio Saliz Martínez.  
VOCALES: Bernabé Alegre, Eladio Romero, Martín Laza, Eustaquio R. Carleño, Francisco Bonilla, Graciel N. de Z. Mamerto Gutiérrez, José N. de S. José C. Moreno, Antonio Stagnaro, Francisco J. Bondanza, Faustino Nocetti, Lisandro González (irio), Eulvinio Guerra, Nicolás H. Sorri, Pedro Seco, Narciso Cardoso, Manuel B. Larrosa, Eugenio Pérez.

## AGENTES DE "EL COMBATE"

En San Carlos: Tomás E. Fonseca.  
En Rocha: Juan L. Martínez.  
En Aiguá: Julio Rosa.  
En Pan de Azúcar: Raúl C. Carleño.  
Punta del Este: Lauro F. Abeljón.  
La Coronilla: Manuel P. Batallas.  
En Lascas: Donato L. Marchand.  
La Sierra: José Suelva.

Por avisos y suscripciones en la Capital, dirijirse a la Oficina de Informaciones de la Prensa.  
—Calle Rincón 69, (altos).

## EL COMBATE

Sube el diapasón...

*Noli me tangere!* exclama furiosa la masa nacionalista ultraradical, por intermedio de algunos de sus portavoces en la prensa.—Nadie me toque! grita, subiéndole desforadamente el diapasón, el elemento de las susceptibilidades intensas.

Pero... ¿dónde vamos a parar en ese tren de intransigencias vesánicas?—¿Qué se pretende conseguir con las predicas sistemáticas y con las frases fulminatorias?

Estamos en presencia, acaso, de una situación inaguantable?—¿Acaso hay opresores malvados, tiranos abominables en las alturas gubernativas?

Qué nociones de patriotismo tienen los que pregonan el desquicio administrativo, el caos político, el derrumbe completo con el sólo propósito inconfesable de empañar el brillo de una presidencia que hace honor al país?

¿Dónde ha ido a vagar el respeto mutuo que se deben los ciudadanos; dónde estamos, en qué tierra pisamos, que ya no se respeta ni la personalidad del propio primer magistrado y se le hace víctima de los insultos más soeces?

¿Acaso la pasión partidaria y el *charrismo* desenfrenado son capaces de hacer olvidar hasta la eñe bellerosidad y la hidalguía propias de los uruguayos?—No; no es posible semejante aberración!—Hay que reaccionar, hay que pensar más en la patria, hay que mostrarse más sensatos si se quiere dar validez a las protestas!

La ira es siempre mala consejera.—Impulsados por ella los ciudadanos más expectables han rodado frecuentemente al abismo...

Ahorremos a la patria energías vitales que quizás necesite... Predíquese cuerda y cuánto se quiera, hágase oposición tenaz, combátase el error doquiera surja, pero no se llegue a las inculpaciones candentes!

Recuérdese, léngase en cuenta, que las frases hirientes provocan represalias formidables.—Recuérdese que la gritería infernal de la oposición, a base de conceptos insultantes, ensordece muchos oídos y propicia las exacciones condenables.

Con violencias inauditas y con lenguaje bravío no se corrijen errores.—Los gobernantes, como seres humanos que son, no pueden poseer el don de la infalibilidad.—Si yerran, pues, no es justo aturdirlos con improperios y con voces destempladas.—Indíqueseles el buen derrotero. Trátese de suavizar asperezas y se conseguirá mejor resultado.

La injuria a nada bueno conduce.—Solo aviva las pasiones y enciende el fuego de los rencores cainescos!—Sus efectos son esencialmente contraproducentes.

Los citados órganos de la prensa nacionalista, van, indiscutiblemente por mal camino.—Por ahí, por ese derrotero, jamás llegarán a la consecución de sus propósitos.—Y ellos, mejor que nosotros, saben cuán ineficaces resultan los desplantes cerriles que, cuando mas, provocan una sonrisa despectiva...

El patriotismo señala otra ruta: la ruta de la sensatez, del respeto mutuo y de la nobleza.—Las intransigencias, las censuras acerbas, las frases mordaces y los ataques personalísimos, llevan irremediablemente a las colectividades y a los hombres al descrédito más espantoso!

## Colaboraciones especiales para "El Combate"

### Una aventura extraña—Episodio histórico

AL DOCTOR LUIS M. OTERO

Un antiguo vecino de Maldonado, nos refería hace muchos años, la siguiente aventura que le había sucedido en tiempo lejano.

Era yo joven, me dijo, y viajaba continuamente por asuntos de mi profesión. Un día en que me demoré más de lo regular, me tomó la noche a bastante distancia de la ciudad.

Los tiempos no eran a propósito para aventurarse una persona sola, de noche, por los campos desiertos, así es que me cercioré de que tenía mis dos pistolas bien cargadas y de que mi caballo estaba en condiciones para resistir un recio galope, y hasta de correr en caso de apuro.

Después de esta inspección, puse mi cabalgadura al trote, y me fijé atentamente en el camino que debía seguir, para no extraviarme, pues la noche era una de esas que se singularizan por su oscuridad.

Acababa de pasar cerca de una cerrillada de esas aparentes para una sorpresa, cuando, en medio del silencio que me rodeaba, sentí el galope de un caballo; di vuelta la cabeza y pude distinguir entre las sombras, el bulto de un ginele que se me acercaba.

Detuve un momento la marcha para ver si éste pasaba adelante, pero observé que el ginele también la moderaba. Resolví entonces estar prevenido, y emprendí de nuevo mi camino, seguido de cerca por mi extraño acompañante, que conservaba matemáticamente la distancia que nos separaba.

Puse al trote mi caballo y él también hizo trotar el suyo; tomaba el galope y él lo mismo; de-

tenía la marcha y era imitado.—Felizmente, el individuo que me seguía no se adelantaba más de lo prudente. Sin duda esperaba el lugar ó el momento propicio para avanzarme. De esas intenciones ya no me quedaban dudas, pero estaba dispuesto a defender mi vida que suponía amenazada y a repeler enérgicamente la agresión.

Extrañando tan singular persecución, hallé pronto la causa de ella: esa tarde había realizado la venta de un trozo de ganado y llevaba sobre mí el producto de ella, en un cinto repleto de onzas de oro. Mi seguidor conocía ese detalle, y de ahí que hubiera salido a mi encuentro con el propósito de desballejarme.

El tiempo iba pasando, y la situación no había cambiado. El malhechor,—ya no dudaba que lo era,—seguía atentamente, pero de lejos, mis movimientos. Empecé a estar inquieto; ¿no esperaba algún refuerzo para atacarme con seguridades de éxito? En este caso y después de hacer honor a mis antecedentes de hombre animoso, apelaría, como recurso supremo, a las condiciones sobresalientes de mi caballo, un tostado famoso por su ligereza y por su resistencia en marchas rápidas y forzadas.

Y así fué trascurriendo el tiempo hasta que ya cerca de Maldonado, sentí de pronto un gran tropel, y el galope de varios caballos, que cada vez era más notorio. Este es el momento crítico, me dije, y pensando juiciosamente, que era temeridad grande esperar un avance en condiciones tan desiguales, máxime estando tan cer-

cana la ciudad, no esperé más y emprendí una rapidísima carrera, penetrando en poco tiempo por las calles, yendo a detenerme frente a mi domicilio, tranquilo ya por haber dejado burlados a mis perseguidores.

No hacía mucho que había llegado, cuando sentí el galope de un caballo que se acercaba, y que vino a detenerse frente al mío, que descansaba de su última y fatigosa marcha, y poco después un grupo de gineles se detenía a su vez en el mismo sitio.

Salí, resuelto decididamente a averiguar el motivo de aquel alboroto y quienes eran mis perseguidores. Uno de ellos se adelantó, y habiendo reconocido que era una persona de mi conocimiento y amistad, supe por ella lo que deseaba.

El caso era este: era costumbre en esa época, trasportar desde la campaña a los muertos, para darles sepultura cristiana en Maldonado, cuando la persona fallecida era pudiente; y como el medio más fácil y rápido era el caballo, se acomodaba a ésta de modo que permaneciera firme en su cabalgadura, y, rodeado por los dolientes y amigos, se le llevaba hasta la población, donde, después de las ceremonias religiosas de práctica, se le daba sepultura.

Esa noche, con la oscuridad, se había extraviado, de la comitiva que lo custodiaba, un caballo que conducía tan macabro equipaje, y era éste quien me había seguido, haciéndome creer en la posibilidad de ser víctima de un ataque para robarme el dinero que llevaba.—UN FERNANDINO.—Montevideo, Abril 8 de 1912.

## NOTA POÉTICA

### INCERTA

Fué una noche de bárbaros martirios—cuando mis ojos la miraron muerta,—acostada en la cama descubierta—á la luz tremulante de los cirios.

En sus manos más blancas que los lirios—brillaba un crucifijo. En la desieta—sala, triste,—apoyado en una puerta,—la miraba flotar en mis delirios.

Después, con paso lento y silencioso—me acerqué al ataúd. Su rostro hermoso—sonreía con magia y enbeleso;

Y admirando aquel resto de belleza,—incliné, sollozando, la cabeza—y en sus labios dejé mi último beso.—EMILIO BERRISO.

## LAS PESTAÑAS POSTIZAS

¿Ante qué se defenderá la loca coquetería? Cada día inventa nuevos suplicios, pero por dolorosos que sean, tienen siempre miles de adeptas, prontas a sacrificar su sensibilidad por la gloria de ser jóvenes y bellas. Sin em-

bargo, parece que nunca se ha ido más lejos que hoy en la tortura femenina.

Se trata ahora de proveer a los párpados de maravillosas pestañas.

Un verdugo empieza por arrancar a la cabeza que se le confía, los más largos y hermosos cabellos, uno a uno. Hecha una buena provisión de ellos, enhebra con uno de estos cabellos una aguja y, con mano experta, toma el borde del párpado y clava el instrumento de tortura haciendo como una costura.

Los cabellos forman así una serie de bucles. Cuando ha terminado esta primera operación, que es muy dolorosa, sigue una segunda que consiste en separar estos bucles á golpes de tijera, de modo que formen las pestañas. Una tercera operación obliga a la paciente a soportar la prueba del fuego; un hierro ligeramente enrojecido riza estas «pestañas postizas» con el fin de imprimirlas un movimiento natural y al mismo tiempo seductor.

Cuando ambos párpados de la paciente han sido tratados así, se

aplica sobre los ojos una venda enaceitada que debe conservarse durante doce horas. Los cristianos en tiempo de Nerón, no sufrían suplicios más terribles y al menos tenían la suerte de no sobrevivir á éstos.

### El "affaire" aquel...

Parece que los laboriosos propietarios del importante molino existente en Barrio Cavallo, no han dado mayor crédito á las afirmaciones de nuestro colega local *La Reforma*—que aseguró terminantemente, que ya no se demolician las pobres casas motivo del célebre *ukase* gorlerista—pues, aquellos señores, patrocinados por un inteligente abogado montevideano, acaban de presentarse á la Intendencia Municipal de este Departamento, tratando de poner á salvo dicho establecimiento, á fin de que la racha demoleadora que sopla insistentemente, no dé en tierra con un edificio que tantos miles de pesos ha costado.

El escrito peticitorio á que hacemos referencia, está magistralmente fundado; con argumenta-



ción sólida, que ha de pesar en el ánimo de las autoridades llamadas a resolver en definitiva ese delicado asunto.

Cuando los señores Cavallo Hnos., con verdadero espíritu progresista, dieron comienzo a las obras de construcción del edificio—que había de abarcar más tarde las instalaciones correspondientes a molino, fidejería, aserradero, depósito y enfardado de lanas, etc., etc.—obtuvieron del Municipio una concesión por veinte años; concesión que, debidamente contarse desde el año 1893, vence en 1913, lo que explica la urgencia del petitorio actual.

Los peticionantes,—que es la firma Amaglio Hnos. y Cia. de Montevideo,—solicitan de la Intendencia una nueva concesión por veinticinco años; o en su defecto, que se les venda el terreno que ocupa el importante establecimiento citado; terreno que está dentro de la faja fiscal costanera.—Esta última solicitud nos parece que será desechada de plano, teniendo en cuenta la circunstancia de que se trata de tierras que

no son Municipales; pero, en cuanto a la concesión,—dadas las atendibles razones expuestas por los solicitantes,—creemos que se haría obra buena y meritoria accediendo a lo pedido, ya que el Molino de la referencia es un factor indiscutible de progreso local; que da vida a un centro de población, donde existe el único muelle de embarque y desembarque de productos y mercaderías; muelle que pertenece al mismo establecimiento y que de él disfruta, sin ninguna clase de gravámenes, el público en general.—El molino asimismo, proporciona trabajo a varios centenares de elementos de labor; que tienen, con la existencia de aquél, asegurado el pan de ellos y de sus respectivas familias.

Es de esperarse que aquellos a quienes corresponde dictar una resolución al respecto, estudiarán muy detenidamente las circunstancias favorables que influyen en el sentido de ser debidamente atendidos, los caracterizados señores que acaban de presentar la precitada solicitud.

## Los liceos departamentales

Especial para EL COMBATE.

La fundación del liceo entre nosotros se ha postergado.—¿Para cuándo...?

Grandes y numerosos son los beneficios que nos reportará la fundación y el funcionamiento de estos establecimientos en esta capital.

La vida de nuestra querida ciudad conseguiría animación, dado el caudal de savia que nos traería su benéfico influjo; y nuestro movimiento intelectual, también habría de salir ganancioso con la corriente de ideas que un liceo trae consigo.

Seguramente será el medio más fácil y barato para dar a nuestros hijos una preparación para cualquier industria; pues, si bien es cierto que en ellos no se da una especialización profesional, es evidente que al dar conocimientos generales en todas las manifestaciones de la ciencia, se le da plasticidad al cerebro y esa misma plasticidad lo hace apto al individuo para las grandes concepciones.—En una palabra: lo hace hombre.

También nuestro comercio ganaría con el movimiento de capital que forzosamente traerá ese acercamiento de personas, que tendrán que vivir entre nosotros.

Es el liceo un organismo que cuesta caro a la Nación, y que como se costea con el dinero de todos, débese favorecer al mayor número posible. Ni por un momento los hombres dirigentes del gobierno, pensaron en no fundarlo, por ejemplo, en Paysandú, Salto, etc. ¿Sabéis por qué?

No penséis que la causa sea la de que esos puntos son capitales de alguna importancia; sino que el único y verdadero motivo que influyó para que se fundara en ellos, fué el de que en esos pueblos era mucho el elemento; allí había cientos y cientos de alumnos que reclamaban ese organismo, pues la función crea el órgano y la necesidad hace los organismos.

Entre nosotros no fué así; la estadística de nuestras escuelas marca que solo son diez o quince los alumnos que cursan en ellas el 5.º año escolar (urbano), o el tercer año (rural), y agregados a éstos los que nos podrían venir de nuestra querida San Carlos y de nuestro pintoresco Pan de Azúcar; más algunos que se encontraran diseminados en nuestra campaña, sólo llegaríamos a unos 40 ó 50 alumnos, poco elemento para disponer de un presupuesto elevado, como es el que reclama un liceo.

No desmayemos, sin embargo; podremos conseguirlo demostrando que lo necesitamos, y para demostrarlo: PADRES, MANDAD VUESTROS HIJOS A LA ESCUELA.

En mi delirio de grandezas, veo a Maldonado con un liceo; con un liceo que podrá mostrarse como el cerebro del Departamento.—Veo sus calles llenas de estudiantes, dándole vida con su amena charla,—charla estudiantil;—y entre este bullicio, formando parte de esta animación, veo marchar con paso reposado y embebidos en sus conversaciones, a los severos catedráticos, dignos del aprecio popular.—ORL.—Marzo, 29 de 1912.

## Del ingeniero Ballefín

### Desvirtuando aseveraciones de "La Reforma"

En el penúltimo número de *La Reforma*, y bajo el título «Un consejo que conviene aprovechar», hay ciertas aseveraciones, vertidas por un técnico (que para muchos, fui yo...) y que creo prudente desvirtuar.

Según el autor del suelto, la persona mencionada, Jefe también de una repartición nueva, (?)

hallaba que la plaza San Fernando tiene como único inconveniente, los canteros demasiado elevados sobre el nivel de los caminos. Pues bien: yo quiero salvar mi opinión, sin esperar siquiera a que el amigo Gorlero me dé albergue en el próximo número de su periódico. Para mí resulta cierta, precisamente, la inversa del ju-

icio que transcribe *La Reforma*, es decir: yo sostengo que el conjunto de la plaza es malo y que la altura a que se encuentran los canteros sobre el nivel del suelo, es realmente lo único que no se debe corregir.

Tengo la seguridad de que alguna vez la principal plaza de Maldonado, será objeto de una prudente ornamentación y los canteros altos tienen sobre los que están a nivel del suelo, la triple ventaja de que son visibles desde mayor distancia, impresionando mucho más la vista del transeúnte y hacen sumamente más fácil el control de los cuidados.

En la plaza local, no existe el problema de las aguas; hubiera sido mucho más fácil constatar la falta, en ella, de un peón. Yo criticaría mejor el adefesio de que una cañería tan fuerte como la que cruza la plaza, no se hay aenlerrado unos centímetros; pues, tal cual está, constituye a más de un peligro para los transeúntes desprevénidos, un atentado contra la estética. Yo atribuiría a un descuido sin nombre, el que aún hoy se observe tan junto a una palmera, que parece injertado en ella, un hermoso arbolito de dos ó tres años, y filaría de jocosa la idea de haber trazado en algunos arriales, cuatro ó seis circunferencias con arquitos de alambre «Sin Rival». Yo creo chocante el que algunos canteros estén transformados en almárgos de paraísos y que las dos magnolias os tenten en la base de los troncos, verdaderos montículos de arena con—por lo menos—un metro de altura y tres de diámetro y que uno de estos hermosos árboles sostenga aún una fuerte rama, que parte de 20 a 30 centímetros más abajo de donde la arena empieza. Y ¿qué decir de las rosas, vueltas casi silvestres por falta de una poda regular?

Para concluir: yo concibo que se hablara de que hay caracoles para comer varias familias, que los caminos secundarios no tienen ni siquiera cincuenta centímetros de ancho, que el césped no se corta nunca, que la arena echada sin tasa en los grandes cuadros libres responde a una mala inspiración; pero no que, con un pozo surgente inagotable y una bomba poderosa, haya nunca que esperar del cielo un poco de agua para mojar las hojas. —FELIPE G. BALLEFÍN.—Maldonado, Marzo de 1912.

### DIGNAS DE SER ATENDIDAS

Indiscutiblemente, son bien dignas de ser atendidas las indicaciones que—respecto a servicio de correos en determinadas zonas—hace el inteligente colaborador ESTRELLA FUGAZ, de nuestro buen colega carolino *La Exclusiva*.

En toda la importante región comprendida entre San Carlos y el floreciente Aguá, el servicio de correos adolece de deficiencias notorias que urge subsanar a la mayor brevedad posible.—Igual cosa sucede con los servicios postales entre Maldonado y Malajó, los que—como dijimos oportunamente, y ahora lo recuerda el colaborador del periódico citado—en lugar de mejorar notablemente con la llegada del ferrocarril, han ido de mal en peor; pues, antes los malajenses tenían correspondencia cada dos días y ahora, con la vía férrea a un paso, solo

les llegan correos cada cinco días!

Con un poco de buena voluntad de parte de nuestros representantes en el Parlamento y con una organización inteligente que efectuara el señor Administrador D. de Correos, quedarían salvados los inconvenientes que acertadamente señala el sensato articulista de *La Exclusiva*.

### EL "ENTUERTO" DESHECHO...

Como lo preveíamos en nuestra edición del 27 del mes ppto., los señores ediles de Maldonado acaban de revocar lo resuelto hace ya algún tiempo—a indicación del Intendente Municipal señor Gorlero—mandando despojar al apreciable vecino don Luis Pereira de un solar y medio—que éste había solicitado y tramitaba legalmente—para destinarlo a Plaza de Carretas (sic).

Al revocarse aquella criticable resolución, la H. Junta ordena que se continúe tramitando como corresponde el expediente de concesión respectivo, hasta adjudicarse al señor Pereira el terreno molivo de este affaire.

Al felicitar al prenombrado solicitante por la solución obtenida en el asunto mencionado, place-nos aplaudir sin reservas la actitud simpática asumida en este caso, por los señores miembros de la Junta E. Administrativa.

### Cosas urgentes

#### Lavaderos públicos

Días pasados comentábamos favorablemente el propósito del señor Intendente Municipal Interino, de emplazar por un término fijo a todos los solicitantes de tierras municipales, a fin de que cumpliera con los requisitos legales de edificar, etc.; a que los obliga la concesión misma de aquellas.—Y hacíamos dicho comentario favorable, porque en realidad los abusos ineficaces que se vienen cometiendo—al solicitar solares, para después abandonarlos, sin cercarlos ni edificarlos, a la espera de negocios brillantísimos con los mismos—obstan al adelanto de la Ciudad; haciendo que la edificación se mantenga estacionaria, pues es un verdadero problema obtener solares, porque sus poseedores—que se burlan de todas las ordenanzas municipales—sólo ceden los derechos adquiridos por varios centenares de pesos.

Y hacemos este largo introito para decir que la construcción de lavaderos públicos requiere, como el asunto anterior, que le presten preferente atención las autoridades municipales.

Es bien sabido en qué forma se lavan en la actualidad las ropas de la población.—No existiendo arroyos ni corrientes de agua de menor importancia, el lavado se lleva a efecto en pozos abiertos en la arena ó en la tierra, en las cercanías de los bañados ó manantiales, donde el agua surge fácilmente, ó donde las lluvias pueden mantener llenos a aquéllos. En esos pozos, de agua «parada», lavan una ó más mujeres, las ropas de tres, cuatro ó más familias, sin entrar a averiguar si en alguna de éstas hay atacados de enfermedades contagiosas...

Y en aquellos depósitos de agua

jabonosa, entre la espuma formada—que va impregnando con toda clase de inmundicias las paredes permeables de arena ó tierra—se entreveran las ropas de chicos y grandes, de jóvenes y viejos, de sanos y enfermos!

Frecuentemente, por evitarse trabajos penosos, el agua no se renueva, y es muy común ver los pozos destinados a la limpieza de la ropa, repletos de agua verdosa y mal oliente, pues el jabón propicia la descomposición del líquido elemento.

Los colores más negros que merecería el cuadro descrito a la ligera, dejámoslos en la paleta.—El lector criterioso sabe a lo que nos referimos, y más, si el lector es de Maldonado, donde estas cosas relatadas no son un misterio.—Visiten los famosos lavaderos y comprenderán, quizás, la manera como se contagian muchos males epidémicos.

El señor Intendente Interino haría obra buena, estudiando esta cuestión y evitando, cuanto antes, que se siga en ese tren de suciedad indiscutible...

### Boda Risso-Silveira

Como lo anunciamos oportunamente, el sábado ppto., a las nueve de la noche, realizóse el enlace—en la vecina y culta villa de San Carlos—del caballero Manuel Risso Cal con la apreciable joven Sofia Silveira Curbelo.

El casamiento fué puramente civil, habiéndolo autorizado el señor Juez de Paz de la 2.ª sección, don Narciso S. Borges.

Con motivo de la ceremonia a realizarse, habíase congregado en el domicilio de los esposos Curbelo-Silva, un núcleo entusiasta y distinguido de elementos carolinenses; los que—después de realizado el acto matrimonial—se entregaron a los placeres del baile, en medio a un ambiente de alegrías intensas.

La linda fiesta duró hasta altas horas de la noche, sin que el entusiasmo reinante decayera un solo momento.

Los novios recibieron gran cantidad de obsequios.

Deseamos a la flamante pareja, una luna de miel interminable.

### Un trabajo difícil

Según se nos asegura, la Comisión Directiva de nuestro único centro social «Paz y Unión», se ha dirigido a varios talleres tipográficos de la Capital, solicitando precios para la impresión de la Memoria que dicha Directiva—cuyo mandato vence en el mes de Mayo próximo—presentará a los señores socios en la Asamblea General respectiva.

Mucho dudamos que haya en todo Montevideo, un taller capaz de realizar semejante trabajo.

### QUE SIGA PROGRESANDO

La progresista Empresa del teléfono local, continúa extendiendo sus líneas en una forma realmente alentadora.

En estos días se harán las instalaciones en el floreciente pueblo pandeazuense; quedando así unidas, por teléfono, las poblaciones de Punta del Este, Maldonado, Pan de Azúcar y San Carlos.

Nuestros plácemes a los abonados en general, y las más merced...



das felicitaciones a los señores propietarios de la Red Telefónica «Rio de la Plata», que no emplean esfuerzo alguno a fin de que sean verdaderamente útiles e indispensables las instalaciones respectivas.

Ahora, con un poco más de buena voluntad, que se lleve el teléfono al pueblo Aiguá, que de allí a Minas es un paso. Y esa línea no sería la más difícil, por cuanto la instalación ya está hecha hasta Las Cañas, donde fué llevada por el laborioso y estimado comerciante de esa zona, señor Cándido Bonilla.

Go ahead!— empresa telefónica «Rio de la Plata». El triunfo es de los animosos y de los que no saben de pusilanimidades impropias de esta época de las conquistas audaces!

## Juan B. Servente

Hállase entre nosotros, pasando una pequeña temporada de descanso, el distinguido amigo señor Juan B. Servente, Inspector de Sucursales del Banco de la República.

Acompañan al activo funcionario, su señora esposa y su interesante señorita hija Dolores.

Feliz estadia, deseamosle a los amables huéspedes.

## En San Carlos

### EL BAILE DEL DOMINGO

Indudablemente que la juventud carolina es animosa y social por excelencia.—Y prueba indiscutible de nuestra aserción, es el espléndido baile de disfraces y particular efectuado en la noche del domingo, en el prestigioso Centro «Unión» de aquella simpática villa.

La terrible tormenta eléctrica reinante—transformada más tarde en verdadero diluvio—no fué óbice para que los amplios salones se vieran rebosantes de elementos entusiastas y distinguidos; entre los cuales, gran cantidad de mascaritas espirituales y de máscaras barbudas, neutralizaban con su vocinglería alegre el horroroso fragor del roncado trueno...

La atrayente fiesta mencionada fué realmente interesante por la animación en ella habida; animación propiciada por la exquisita cultura de la mujer carolina—que en el salón es reina y en el hogar ángel de paz—y por la sociabilidad de los caballeros de aquel pueblo progresista, tan digno de encuentro por su labor feroz en pro del adelanto general; adelanto que—dicho sea de paso—lo debe a su solo esfuerzo, ya que es bien conocida la tendencia ferozmente localista de quien, con mejor criterio, pudo hacer mucho por San Carlos.

El baile social del domingo—que obtuvo las proyecciones de todo un acontecimiento individual y cuyo recuerdo perdurará indudablemente—ha venido a poner en evidencia una vez más que San Carlos sabió de la categoría de aldehuela...

## RECIBIMOS Y PUBLICAMOS

Debidamente garantida, hemos recibido la siguiente denuncia,

que publicamos sin ponerle ni sacarle lo más mínimo:

Se. Director de EL COMBATE, don Ramón P. Miranda.—Distinguido señor: En La Tribuna Popular, del 25 de Marzo ppdo., se lee lo siguiente: «Se nos ha enviado un documento que textualmente reza así: «Resibi de Dn. ... la cantidad de cinco pesos por falta de número en el vínculo y para que coste le doy el presente resibo.—Pan de Azúcar, Marzo 19 de 1912.—Pedro J. Brun.—R.»

«La R. que pone el señor Pedro J. Brun después de la firma, tñ, lector, «Greeras» significa res, «Rapaz, reptil ó roedor»»

Respecto a lo del dinero cobrado y su correspondiente recibo, lleno de faltas de ortografía que demuestran la poca ilustración del revisador de patentes don Pedro Julio Brún, es muy cierto, como se puede atestiguar cien veces por medio de la persona multada.

Hay que agregar a esto, lo siguiente: que el 20 de Noviembre del año ppdo., encontrándose el señor Pedro Julio Brún en Solís Grande, en la casa del señor Manuel Benítez, pretendió cobrar coima invocando los nombres de los señores Jefe Político e Intendente Municipal.

Pocos días después, en otra casa de negocio y valiéndose del mismo ardid, quiso cobrar multas al dueño y a los jugadores que se encontraban en aquella, por valor de 100 y 50 pesos, respectivamente. Aún más: hubo personas que pudieron ver al mencionado revisador, completamente ebrio, profiriendo gritos de «abajo Ballela, cosa que se puede probar siempre que se dude de ello.

Para colmo, señor Director, debo manifestarle que todos estos hechos siguen repitiéndose, cargándole el sambenito a las autoridades superiores, las que talvez ignoren la actuación del señor Revisor Brún al frente de su puesto.

¿No le parece, señor Director, que el señor Administrador D. de Rentas debiera tomar cartas en el asunto?—JUSTICIERO.

## LAS BELLEZAS DE

### MALDONADO

Para trasladarse actualmente a San Carlos, a doce kilómetros de esta Ciudad, hay que utilizar cinco medios de locomoción. Helos aquí:

De Maldonado a la Estación del ferrocarril, en automóvil; de ésta a su titular en San Carlos, en caña ferrea; de la Estación San Carlos, a palacio la cuadra, hasta encontrar al botero y su bote; en embarcación para cruzar el Paso del Molino, del arroyo San Carlos; y vadeado éste, en carruaje hasta la villa carolina...

Es un verdadero viaje de placer con toda clase de emociones y de perances.

Maravillas propias de esta zona!

## POR FIN!

Ha quedado definitivamente resuelta la instalación de la Escuela Agronómica en este Departamento.—Ese importante establecimiento, estará ubicado en el paraje denominado «Rincón de San Rafael».

—En unas sobras de terreno existentes en Punta del Este, se instalarán las oficinas de la Estación de Pesca, que está bajo la muy competente dirección de los profesores Wisner y Bouyat.

Se han convertido, pues, en tangibles realidades, dos plausibles iniciativas progresistas del laborioso Ministro de Industrias doctor Eduardo Acevedo.

## Edicto

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental doctor don Juan José Gonsensio, y de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber que ha sido declarada abierta la sucesión de doña BERNARDA GONZÁLEZ DE CABRERA, emplazándose a los que como herederos ó acreedores se consideren con derecho a ella, para que comparezcan a deducirlos ante este Juzgado, dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.—Maldonado, Abril 1.º de 1912.—ROMÁN GUERRA, Escribano Público. V.M.15

INTENDENCIA MUNICIPAL DE MALDONADO

### EMPLAZAMIENTO

Habiéndose presentado don Manuel E. Miranda solicitando con cesión de un solar ubicado en la manzana N.º 28 de esta ciudad lindando por el Norte con la calle Garzón, por el Sur con terrenos de la Sue. Juan Roux (hijo), por el Este con terrenos Municipales y por el Oeste con la calle Punta del Este; se cita y emplaza a toda persona que se considere con derechos a ó en dicho solar, para que se presente ante esta Intendencia, dentro del término de treinta días, a deducirlos en forma, bajo apercibimiento de que si así no lo hicieren declararse caducados sus derechos.—Maldonado, Marzo 29 de 1912.—Angel F. Martínez, Intendente Interino.—p. aut. Medardo S. Romero, auxiliar. V.May.3

### OTRO

Habiéndose presentado ante esta Intendencia el señor don Antonio J. Tassano solicitando la concesión de una sobra de terreno situada en el ejido de esta Ciudad, lindada por el Norte con terreno del denunciante, por el Sur con don Gabino Delgado, por el Este con el Rincón de San Rafael y por el Oeste con la sucesión Silva, se cita y emplaza a toda persona que se considere con derecho, para que dentro del término de treinta días, se presente ante esta Intendencia a deducirlos en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.—Maldonado, Marzo 28 de 1912.—Angel F. Martínez, Intendente Municipal Interino.—p. aut. Medardo S. Romero, auxiliar. V.May.3

### OTRO

De acuerdo con la resolución de esta Intendencia recaída con fecha 13 de Marzo del corriente año, en el expediente iniciado por don Juan A. Piedras, solicitando la concesión de un solar ubicado en la manzana número 96 de esta Ciudad, se emplaza al señor Piedras, ó a quienes como herederos ó cesionarios se consideren interesados, para que concurren ante esta Oficina a deducir sus derechos, dentro del término de NOVENTA DÍAS improrrogables a contar desde la fecha de su publicación, bajo apercibimiento de que si así no lo hicieren, de declararse caducados sus derechos.—Maldonado, Marzo 19 de 1912.—ANGEL F. MARTÍNEZ, Intendente Interino.—Por aut. Medardo S. Romero, Auxiliar. v ju 27

### Inspección Departamental de Higiene—Maldonado

En la Oficina de la Inspección Departamental de Higiene se procede a la vacunación y revacunación GRATUITA y se presta asistencia médica, también gratuita a los menesterosos establecidos en el radio urbano de esta Ciudad, todos los días hábiles de 9 a 10 a. m.—EL INSPECTOR DEPARTAMENTAL.

## JOSÉ B. MIRANDA

Rematador público, corredor y tasador.—Agente general de negocios; compra y venta de campos y fincas; dinero sobre hipoteca por cualquier cantidad.—PÉREZ Y MIRANDA.

RANDA.—Asuntos judiciales, comerciales, administrativos y cobranzas en general. Calle San José, 291.º. MONTEVIDEO. Teléfonos: «La Uruguay» núm. 80 (Córdoba) y «La Cooperativa», núm. 145.

## Banco de Seguros del Estado

CALLE MISIONES N.º 209 (altos)—MONTEVIDEO

CAPITAL: 3.000.000 DE PESOS ORO SELLADO.

Opera en incendios, accidentes del trabajo y vida.

Emite pólizas de incendio en la Capital y en la campaña sobre edificios, comercios ó industrias.

Sobre edificios donde no se haga uso de fuerza motriz y sobre moblajes de familia, asegura por cinco años cobrando solo la prima correspondiente a tres años, y por tres años cobrando solo por dos.

No cobra impuestos ni timbres

sobre sus pólizas

## DIRECTORIO

Presidente: Señor Luis J. Supervielle. Vice-Presidente: Señor Juan L. Risso. Vocales: Señores Quinto Bonomi, José L. Scaglia, Juan Comaschi, Leopoldo Caravia y Guillermo Strothbaum.—JUAN C. ROLDÓS.—Gerente. V.May.10.

## El bienestar de la Vista

SE OBTIENE USANDO EL

Cristal Madagascar

Acudid al Dr. JOHN ARMISTO

“OPTOMETRA”

ESPECIALISTA RECIDIO EN LA FACULTAD DE NUESTRA AMÉRICA

DIRECCIÓN:

GRAN FARMACIA — CALLE SAN JOSÉ, 291.º. MATIAS GONZALEZ

## Servicio Fúnebre

LUCAS RODRIGUEZ, A. M. NOCETTI Y A. TIZZE Y CAL

Esta casa cuenta con un completo y variado surtido de cajones fúnebres, servicio de velorio y carros fúnebres de 1.ª y de 2.ª negros é igual, blancos.

A cualquier hora del día ó la noche serán atendidos los pedidos con el mayor esmero posible. La casa se encarga de toda tramitación de entierros.—Se dará el cajón gratis a los pobres que se consideren de solemnidad.—PRECIOS MODICOS.—SAN CARLOS.

## Qui prior tēpore pōtior jure



QUIEN LLEGA ANTES TIENE MEJOR DERECHO!—dicen los latinos, y nosotros recomendamos la lectura de la locución citada a toda la gente de buen gusto.

—Todos a lo de Améndola,—ninguno se retarda,—que ya llegó el gran surtido de verano!

¡1.000 GUSTOS PARA ELEGIR!

TRAJES POCO MENOS QUE REGALADOS!

CHALECOS DE FANTASÍA PARA TODOS

LOS GUSTOS Y AL ALCANCE DE TODOS LOS

BOLSILLOS!

GUARDAPOLVOS DE TODOS PRECIOS

¡Quienes lleguen primero disfrutarán lo mejor y lo más barato!

NO OLVIDARSE: «Sastrería Améndola» calle 1.ª de Julio esquina Maldonado.—San Carlos.

## CASA BEYHAUT

«La Nueva»

FRENT

Haga Velatoria, en la

GRAN TIENDA, SASTRERÍA, PAZAR Y ZAPATERÍA

CALLE 18 DE JULIO ESQUINA SARANIN

LA PLAZA 25 DE MAYO—SAN CARLOS

compras y recomiende «La Nueva» Tienda y Sastrería que obtendrá positivos beneficios.

CASA MATRIZ EN PANDO





**Banco de la R. O. del Uruguay**  
Fundado por Ley de la Nación de fecha 4 de Agosto de 1896  
**Sucursal Maldonado**  
CALLE FLORIDA ESQ. SARANDI, PLAZA SAN FERNANDO  
CASA CENTRAL: Calle Zabala, 79—Montevideo.  
Sucursales en todas las capitales y pueblos importantes de la República.

Capital autorizado	ps. 20.000.000,00
idem suscrito	8.237.572,05
idem integrado	7.596.359,88
Fondo de reserva	701.716,50

**OPERACIONES DEL BANCO**

Cuentas corrientes en oro y plata. Descuento de documentos de comercio. Cartas de crédito y órdenes telegráficas sobre todas las plazas comerciales de Europa y América. Giros sobre el exterior sobre todas las ciudades de Europa y pequeños pueblos de España, Italia, Francia, Bélgica, Suiza, República Argentina, Brasil, etc., etc.—Giros, órdenes telegráficas y transferencias sobre nuestra Casa Central y Sucursales, mediante pequeñas comisiones.—Cobranza de cupones y dividendos, como también de Letras y Pagares por cuenta de terceros, en la Capital y en campaña. Títulos en custodia. Compra y venta de títulos.  
La Sucursal, hasta nuevo aviso:

**ABONA**

En cuenta corriente, 4 oro	ps. 1 por ciento
En depósitos a premio	3 " "
plazo fijo de 3 meses	3 " "
plazo fijo de 6 " "	3 " "
plazo fijo de 12 " "	3 " "
mayor plazo	Convenional
Caja de Ahorros	ps. 3 por ciento
COBRA	
Por descubierto, en cuenta corriente 4 oro	Convenional
con garantía de valores	
Descuentos	

Ley Orgánica del Banco de la República de 17 de Julio de 1911:  
Art. 12.—La emisión tendrá prelación absoluta sobre las demás deudas simples del Banco.—El Estado responde directamente de la emisión, depósitos y operaciones que realice el Banco.  
Horas de Oficina: de 9 a 12 a. m. y de 1 a 3 p. m.—Teléfono núm. 84.  
MARTÍN J. CARLEYARO, Gerente.

**Tarifa de avisos**

**EN CUARTA PÁGINA**  
En el Indicador General, mensual \$ 0,20. A una columna, no pasando de 12 líneas, mensual, 0,50. A dos columnas, no pasando de 12 líneas, mensual, 1,00. A tres columnas, no pasando de 12 líneas, mensual, 1,50.  
A una columna, pasando de 12 líneas hasta 24, mensual, ps. 1,00. A dos columnas, id. id., mensual, ps. 2,00. A tres columnas, id. id., mensual, 3,00.  
Los mismos avisos en 3.ª página, ps. 0,25 más por eq. En 2.ª página, ps. 0,50 más por eq. En 1.ª página, ps. 1,00 más por eq.  
Los avisos junto al título del periódico, pagaránse a ps. 0,50 por cada publicación.  
El precio de los avisos de otras condiciones será convenional.  
LA ADMINISTRACIÓN.

**INDICADOR GENERAL**

**Médicos**  
Máximo Hahy, San Carlos.  
Juan Labat, San Carlos.  
Juan T. Edye, Maldonado.  
**Abogados**  
Juan J. Gomersoro, Maldonado.  
Javier J. Garruchaga, id.  
**Escritanos**  
Antonio Stagnaro, San Carlos.  
Andrés P. Mata, id.  
Melchor Esquivel, id.  
**Procuradores**  
Eustaquio B. Carbello, San Carlos.  
Manuel P. Delgado, Maldonado.  
**Agrimensores**  
Eugenio Saiz Martínez, San Carlos.  
**Farmacias**  
De Rafael Urbán, San Carlos.  
Pedro Loustana, id.  
Pedro Santana, Maldonado.  
**Jefes de Oficina**  
Jefe Político y de Policía: Raimundo Belfino.  
Juez L. Departamental: Dr. Juan J. Gomersoro.  
Gerente Banco República: Martín J. Carleyaro.  
Fiscal Letrado: Dr. Javier J. Garruchaga.  
Receptor Aduana: Jaime H. Pou.  
Administrador D. de Rentas y Correos: Federico Camacho.  
Inspector de Escuelas: Benjamín Sierra y Sierra.

Intendente Municipal: J. Goriolo  
Inspector D. de Higiene: Doctor Juan T. Edye.  
Juez de Paz de la 1.ª sección: Juan Mier Velázquez.  
Inspección Técnica Regional (interino): Ingeniero Víctor Grille.  
Estación P. C. U. del Este.—Maldonado.—Jefe: Enrique Guinasso.  
Inspector Departamental de Veterinaria: Dr. Vicente R. Mansilla.  
Capitán de Puerto: Coronel Alfredo Costa.

«La Aurora» Almacén, Ferretería y Bazar de Tomás E. Clavijo, Calle Punta del Este esq. Ituzaingo, Maldonado.  
Farmacia «Carolina» de Rafael Urbán, Calle 25 de Agosto esquina Sarandí, San Carlos. Teléfono núm. 47.

**Hotel Sagristá**  
DE MIGUEL SAGRISTÁ

Habitaciones cómodas, amplias y ventiladas. Cuarto de baño. Servicio de carruajes frecuente a Punta del Este y a la Playa. Se atienden pedidos por correo ó por telegrama. Calle Sarandí, 110 al 114. Maldonado. Frente a la Plaza San Fernando. Teléfono número 22.

**CONFITERIA, CAFÉ y BILLAR**  
DE EMILIO SÁNCHEZ

Local: Sociedad «Paz y Unión», Maldonado. Variado y selecto surtido de artículos de confitería. Bebidas finas de todas clases. Todo a precios incompetibles. Próximamente grandes innovaciones en la instalación general. Calle Punta del Este, entre Florida e Ituzaingo. Teléfono número 6.

**ZAPATERIA «LA SINGER»**  
DE BENIGNO SILVA

Única casa en novedades. Confeción especial en calzados estilos Americanos, Suizo, Inglés y Chantrel. Especialidad en materiales franceses, ingleses, norteamericanos y nacionales. Calzado de lujo para hombres, señoras y niños. Los trabajos no admiten competencia tanto en los precios como en la confección. Calle 18 de Julio esq. José Ignacio, Maldonado. Teléfono número 75.

**BOTICA FERNANDINA**  
DE PEDRO SANTANA

Servicio nocturno permanente.

Precios módicos.—Plaza San Fernando, Maldonado.

**Platería, Joyería y Relojería**  
DE RODRIGUEZ HNOS.—MALDONADO  
Surtido completo de alhajas. Relojes de toda clase y de todo precio. Se hacen composuras de armas, relojes, etc., etc. Valiosa y selecta cantidad de artículos para regalos. Los precios son módicos en extremo.  
Local: Calle Sarandí, frente a la Plaza San Fernando, al lado del «Hotel Sagristá». Teléfono núm. 70.

**LA EMULSION DE SCOTT**

¿Por qué maltratar el estómago exigiéndole la digestión del aceite de hígado de bacalao simple, cuando se puede tomar en la EMULSION DE SCOTT el mismo aceite ya digerido en parte y listo para su inmediata absorción por la sangre? Se parece a la leche y es casi tan fácil de tomar. Lo primero que se advierte es un aumento de fuerza y más energía vital.

Cuando hay pérdida de carnes, palidez, debilidad y depresión de la vitalidad, aceite de hígado de bacalao es hipofosfitos es lo que se necesita. Cualquiera buen facultativo os lo dirá, agregando que la EMULSION DE SCOTT es lo que necesitáis.

El aceite de hígado de bacalao es un alimento admirable, a la vez que una excelente medicina. Los hipofosfitos dan vigor y fuerza al cerebro y los nervios, y combinados, como lo están, con el aceite de hígado de bacalao, hacen de la EMULSION DE SCOTT un remedio de un valor incalculable como productor de carnes.

SCOTT & BOWNE, Químicos, New York.  
De venta en las Boticas.

Panadería «La Uruguaya» de Pedro Nimo, San Carlos.

**«LA IMPRESORA»**

Talleres tipográficos

DE

**Tomás E. Fonseca**

Nada tiene que envidiar este Establecimiento a sus similares de la Capital: Máquinas modernas, personal idóneo, precios incompetibles, nitidez en los trabajos, etc., etc.  
Son condiciones indiscutibles que hacen de «LA IMPRESORA», la casa de confianza del público exigente que quiere lo bueno y lo barato.

CALLE MALDONADO ESQ. 25 DE AGOSTO—SAN CARLOS

**SASTRERIA DEL PUEBLO**

DE ANTONIO TAMMARO GUIDA

Los que quieran vestir elegante y barato, deben visitar esta casa, donde encontrarán un rico surtido de géneros de moda, a precios reducidísimos. Ventas al contado. Corte elegante, trabajo esmerado y prontitud en la confección. Calle Sarandí, 138. Maldonado.

**Almacén, Ferretería, Bazar y Pinturería**

DE ALFONSO M. ORTIZ

CALLE SARANDI ESQ. JOSÉ IGNACIO  
Depósito permanente de portland y tierra romana. Artículos de barra ca. Surtido completo en los diversos ramos que abarca la casa. Precios módicos. Pidense éstos por el teléfono no local número 34. Maldonado.

**«MI TIENDA FERNANDINA»**

DE Miguel Abdala

Artículos novedosos de fantasía. Variado surtido en géneros de vestido. Calzado en general. Ropa hecha para hombres y niños. Telas blancas sobresalientes. Precios realmente incompetibles. Calle Sarandí esq. Garzón. Antigua casa de la Sucesión Francisco Mier. Maldonado.

**Barbería**  
«Porvenir»

DE MARRERO Y URBIN

Prontitud, Barata y Higiene, es la norma de esta nueva Barbería. Especialidad en el corte de pelo. Calle Sarandí, Plaza 25 de Mayo.

**Bar Uruguayo**

CAFÉ, CONFITERÍA Y BILLAR

DE LAURO F. ABELLÓN

Esta casa cuenta con un surtido especial y permanente de masas, bombones, vinos finos, confites, licorres y un café extra. Precios sin competencia.—Punta del Este, Dto. de Maldonado.

**HOTEL URUGUAYO**

DE OLEGARIO AMORÍN

Grandes comodidades para pasajeros. Comedor reservado para familias. Servicio esmerado. Precios sumamente módicos. Calle 18 de Julio San Carlos. Teléfono núm. 96.

DISPONIBLE

**TIENDA, MERCERIA Y ZAPATERIA**

Blas Risso hijo  
S. CARLOS Y MALDONADO

GRAN SURTIDO DE GENEROS PARA VESTIDO. APLICACIONES, GALONES, FILEL, CRUNI, SEDA, ETC.  
INMENSO SURTIDO DE BATISTAS, SEDALINAS, ETC.

**Completa liquidación**

DE CALZADO DE ESTACIÓN. SOMBREROS, PLEMAS, ETC. PARA EL GUSTO QUE SE DESÉE. PARA COMPRAR MEJOR ES CONVENIENTE VISITAR LA CASA.

Las ventas son AL CONTADO

**Grandes y pequeños . . .**

Todos deben tomar la Emulsión de Scott, especialmente los pequeños. Muchos sufren por no recibir la grasa suficiente de los alimentos ordinarios. Todos ellos están expuestos a la anemia y al raquitismo. La Emulsión de Scott contiene aceite de hígado de bacalao que enriquece la sangre, é hipofosfitos de cal y de sosa, tónicos excelentes para el cerebro, los nervios y sistema óseo. La combinación de esos elementos, tal como se encuentran en este remedio-alimento por excelencia, forma el mejor remedio tuyente que se puede obtener, y por consiguiente es insuperable para combatir el raquitismo. Crea carnes, purifica la sangre, tonifica los nervios y rejuvenece el sistema entero. Las hembras de la sangre desaparecen cuando se toma la Emulsión de Scott, y el cuerpo se fortalece en tal modo de vigor y salud que desafia las enfermedades.  
No solamente debieran las madres tomar la Emulsión de Scott y darla a sus hijos con regularidad, sino hacer que las nodrizas también la tomen.

La Emulsión de Scott es un remedio de que se puede depender para que los niños anémicos y raquíticos se conviertan en fuertes y robustos. Se vende en las farmacias y droguerías. Desconfíense igualmente de las «preparaciones» y «vinos» llamados así, que no tienen nada de remedio, sino que son pura quimica. La legítima lleva la etiqueta del hombre con el bacalao a su espalda y el nombre de SCOTT & BOWNE, QUIMICOS, NUEVA YORK. De venta en las droguerías y farmacias.